

# EL UNIVERSAL,

DIARIO COMERCIAL, POLITICO Y LITERARIO.

N. 1,654 — MONTEVIDEO, SABADO 14 DE MARZO DE 1835 — PRECIO 6 Vintenes

## EL UNIVERSAL.

Se publica diariamente en su Imprenta calle de San Pedro número 9.

En esta CAPITAL, se vende en el mismo establecimiento. — En la Librería de D. Jay no Hernandez, calle de San Gabriel N.º 63. — En el almacén de D. Manuel Fernandez, calle de San Carlos N.º 37. — En la calle de San Miguel esquina del Relox: y en la esquina calle de San Felipe, bajo de los altos del Dr. D. Lucas Obas.

## ALMANAQUE.

SABADO. — Stas. Matill y Florentina. Sale el Sol á las 5 horas y 53 minutos. — Se pone a las 6 hrs. y 7 ms.

## FASES DE LA LUNA.

En el mes de Marzo de 1835.  
CRESCIENTE, — el día 7 á las 12 y 13 minuto del día.  
LUNA, — el día 14 á las 6 y 43 minutos de la tarde.  
Menguante, — el día 21 á las 10 y 21 minutos de la mañana.  
NUEVA, — el día 29, á las 1 y 7 minutos de la mañana.

## CORREOS.

DÍAS EN QUE SALEN DE ESTA CAPITAL.  
Para los Pueblos del Interior: — 9, 15, 23 y 30 de cada mes.

De Buenos Ayres para los Pueblos del Interior.  
Para la carrera de Chile 16 de cada mes.  
Para la de Santa Fé el 19.  
Para la del Perú el 2 y 25.

## FOR PHILADELPHIA.

The fine fast sailing, coppered and copper fastened American Barque Colonel Howard, captain John G. Gatchell, will positively sail for the above port, on or before the 1st. April: for freight or passage, having superior accommodations, apply to the captain, or consignees  
m 10 Carreras, Patrick & Butler.

## FOR BALTIMORE.

The superior fast sailing and copper fastened American brig ORLEANS, of 283 tons burthen, now in Buenos Ayres and will return to this port to complete her cargo and be ready to sail on or about the 25th instant. For freight or passengers (having excellent accommodations) apply to  
m 11 ZIMMERMANN, FRAZIER & Co

## FOR HAMBURG.

The english brig SISTERS will leave this for the above place the end of March, has unengaged are eight part of her cargo and excellent accommodations for passengers. Apply to  
LAFONE, WILSON & Co.

## FOR FREIGHT OR CHARTER.

The first class coppered and copper fastened, fast sailing British brig ASIA, burthen of register 134 tons, just arrived from Liverpool, is now discharging, and will be ready to receive cargo in the course of ten days. Apply to her consignees  
RENNIE, MACFARLANE & Co.,  
No. 83, calle del Porton. m 5

## PARA BAHIA.

SALDRÁ á la mayor brevedad la muy conocida polacra sarda "Virginia," admite solamente pasajeros, para los que tiene excelentes comodidades. Los Sres. que gusten ir de pasaje ocurran á sus consignatarios.  
Capurro y Castro.

## Para Hamburgo.

El muy velero y nuevo bergantin ingles SISTERS, saldrá á fines del presente; admite solamente una octava parte de carga y pasajeros, para los que tiene excelentes comodidades. Por uno ú otro particular ocurran á  
feb 28 LAFONE, WILSON Y CA.

## PARA EL RIO JANEIRO.

Saldá dentro de seis dias el muy velero Bague portuñes Sorpentea, admite carga por un precio moderado, y pasajeros. Los SS. que gusten cargar ó ir de pasaje, ocurran á su consignatario, Manuel Joé da Costa Guimarães, calle de San Luis No. 104.

## SE VENDE.

EL hermoso y nuevo bergantin ingles LUISA, recién llegado de Tarragona, de porte de 128 toneladas, tiene solamente un año de hecho, y su cobre no tiene mas que 3 meses de puesto. El inventario del buque es de los mejores para la carrera del Brasil, este buque ofrece muchas ventajas, particularmente por su poco calado, y siendo tambien provisto de todo, que puede navegar muchos años sin gasto alguno. — Los SS. que gusten tratar pueden verse con sus consignatarios,  
m 4 — Bertram Le-Breton y Ca.

## PARA BALTIMORE.

EL muy velero de primera clase, forrado y clavado en cobre Bergantin americano ORLEANS, su capitán Holbrook, al presente surto en Buenos Aires, saldrá de este puerto para aquel destino el día 25 del corriente; admite flete y pasajeros, para los que tiene las mas excelentes comodidades. Los SS. que se interesen en uno y otro, podrán verse con sus consignatarios,  
Zimmermann, Frazier y Ca.  
m 11 Calle de San Carlos No. 43.

## PARA LA HABANA.

EL bergantin sardo Rio de la Plata forrado y clavado en cobre, su capitán D. José Lupi, tiene la tercera parte de su cargamento pronto, y recibirá á flete el resto; los Sres. que quieran aprovechar esta oportunidad, pueden verse con su consignatario José Maria Platero calle de san Benito número 54.  
fb. 28

## PARA FILADELPHIA.

LA muy velera y hermosa Barca americana Coronel Howard, forrada y clavada en cobre, su Capitán J. G. Gatchell, saldrá precisamente para el 1.º del próximo Abril. Para flete ó pasaje, teniendo muy excelentes comodidades, ocurrase al Capitán á bordo, ó á sus consignatarios.  
Carreras, Patrick y Butler.

## Para la Colonia, Paysandú y Salto.

Saldrá el Sábado de esta semana la famosa goleta nacional "JOVEN ITALIA," tiene ya contratada las dos terceras partes de su carga; admite el resto y pasajeros, á los que se les ofrece buen trato y comodidades; la despachan sus consignatarios Ramon y Bertram, en la plaza mayor; al capitán se le podrá ver en el escritorio de Moldes, frente á la casa de D. Francisco Juanico, calle de San Miguel No. 109. m 12

## PARA SORIANO Y MERCEDES.

SALDRÁ pasado mañana la Goleta nacional LUISA. Los SS. que gusten cargar ó ir de pasaje pueden ocurrir al Almacén de Dn. Manuel Gradin frente el Muelle. m 12

## SE VENDE.

LA casa de la Testamentaria de D. Antonio Vianquet y Da. Ventura Trias, situada en la calle de San Sebastian No. 102, en terreno de once varas de frente y treinta y siete y tercia de fondo, con nueve piezas excelentes para familia, tasada en 5,436 pesos 7 reales tres cuartillos. Los SS. que se interesen en ella, ó en algunos otros bienes de la referida Testamentaria (incluidos tres esclavos, pueden ocurrir á tratar con los que firman, que están autorizados judicialmente para vender.  
Juan Pineda,  
José Pallares,

## ESTERIOR.

### INGLATERRA.

#### De la disolucion del Parlamento.

El nuevo ministerio dió al fin el paso que denota consiguiente y claramente su caracter de hostilidad á la reforma, y al mismo tiempo entrega sus destinos á la inmediata y directa decision del pais. La liberal Cámara de los Comunes es disuelta por los mismos ministros que votaron muchos de sus actos los mas populares, ó que fueron los jefes de la oposicion que los combatió, y que se hacian notables en la mayoría en cuantas ocasiones el gabinete se mostraba infelizmente en coalicion con los principios de la reforma ó de la opinion pública. La Camara se halla disuelta por un gobierno que, por el órgano de su jefe, declaró su incansable oposicion á la ejecucion de todas las grandes reformas que son objetos de urgencia, y generalmente deseadas, y á las cuales esta Camara era favorable. Se halla disuelta por un ministerio anti-reformista, por causa de su tendencia á las reformas y que espera verla substituído por un Parlamento hostil y enemigo de los progresos. La cuestion que ahora tiene relacion á los electores es esta: ¿procurará la nueva Camara promover ó retardar la reforma? El curso de nuestra futura politica, el caracter de nuestras instituciones y legislacion para años y tal vez para siglos, depende de la eleccion de los Representantes. Es llegado el momento de la decision importante. La jactancia, las desconfianzas y las amenazas de los partidos en conflicto serán seguidos por un reñido combate. Se comprime el torrente de las pasiones hostiles y de las ansiedades en presencia de este cuerpo electoral que vá á pronunciar la decision solemne y final de los destinos de una nacion. Esperamos con confianza esta decision por que pensamos no solamente que la reforma dió poder al pueblo, sino que la reflexion lo convenció de la importancia de la presente ocurrencia que requiere que él haga uso de ese mismo poder para su bienestar. No se trata de una llamada ordinaria á los votos del cuerpo electoral para habilitarlo á dirigir el curso de la legislacion y de la politica pública, no son intereses de poca consideracion ni divergencias insignificantes las que estan ahora en discusion. Todo el espíritu de nuestra legislacion futura, el caracter de nuestras instituciones de donde depende la fortuna nacional, estos son los

objetos que se van á decidir. Y la primera mas urgente de estas gran los cuestiones es aquella de la constitucion; es el sabor si la reforma de la representacion será eficaz, completa, permanente; ó si la influencia oligarquía triunfará otra vez de los deseos é intereses de la nacion, para retardar los progresos de la reforma y arrancar de las manos del pueblo las garantías que hace poco conquistó.

La reforma está en peligro. Sabemos que hablando de esto como de un riesgo probable, nos sugetamos á la satira de aquellos que piensan que la idea de cualquier tentativa para tocar á nuestra grande carta electoral es una quimera, hija de la mas monstruosa credulidad, ó de la mas ultrajante hipocrecia. Nosotros, con todo, no hemos visto pruebas de tal maquinacion en los opositores á la reforma que nos pudiesen hacer dudar de la posibilidad de formar ellos una tan falsa idea de la opinion pública, que los indujese á juzgar que una formal interferencia en las elecciones sería impracticable, y hasta imprudente. Estamos bien ciertos que sus inclinaciones á esto se dirigen. No suponemos que ellos harán formal tentativa para privar de voto á las grandes ciudades; pero si piensa nos que deocean, y sin duda proyectan, entender su poderio; lo cual, aunque menos chocante á la opinion pública, sería tan fatal á los privilegios populares.

Se habla muchas veces del ejemplo de la Francia para asustarnos con el espectáculo de las desgraciadas violencias de su primera revolucion. Felizmente este ejemplo aun no es aplicable al estado presente de los negocios. Los límites de la obediencia legal aun no fueron traspasados; las opiniones políticas y las costumbres de un pueblo, que ha estado lo largo tiempo en el goce de la libertad sin abusar de ella, no fueron abandonadas; aun no se apoló á la fuerza; ni la feroz resistencia de la multitud se opuso á la ilegal violencia de un déspota, ó á las continuadas conspiraciones de la aristocracia. La situacion de los negocios se asemeja mucho mas á lo que pasó últimamente en Francia; y el lector ingles que desee aprovecharse de la triste experiencia de una nacion extranjera, sacará mayor provecho estudiando los acontecimientos de esta lucha sostenida en la Legislatura de Francia durante el reinado de los restauradores Borbones. Allí verá las fundaciones de los derechos



del pueblo consignados en la carta, y la Ley electoral de 1817, observará la fuerza que estas grandes garantías de libertad dieron al partido popular; como sus progresos para triunfar del partido anti-nacional fueron ataja los en la misma víspera de su cumplimiento, como el partido de los pares se aprovechó de la muy diminuta mayoría para repeler la ley electoral, para introducir en la Cámara una porción de hechuras de la corte y de la aristocracia; como los atribos del Gobierno popular fueron destruidos unos tras otros; como los derechos de los electores fueron atajados por la Cámara; como pasó la ley de siete años; y como la facción dominante engreída con su triunfo, procedió á esos asaltos contra las instituciones queridas de sus compatriotas, que dieron motivo á que se levantase la resistencia nacional, é hizo necesaria la influencia de las armas en la guerra civil. También en nuestro país, una semana de apatía seria el principio de un conflicto terrible que podría durar años; una ascendencia momentánea daría tal vez á los enemigos de la libertad un poder que abatiría para siempre á la energía del pueblo, ó impondría la triste necesidad de una resistencia inconstitucional al abuso inconstitucional del poder.

Las consecuencias de la reforma parlamentaria están en peligro. Para impedir los progresos de esta mejora es que fué disuelta la primera Cámara reformista, con la esperanza de que hombres menos liberales vengán á reemplazar sus lugares. En vez de la garantía que nos ofrecían los representantes reformistas, nos ordenaron confiar en las promesas de Ministros anti-reformistas. Conocemos por una triste experiencia lo que valen esas promesas; que especiosos pretextos, siempre se hallan para justificar la infracción de votos violentos, arrancados en la ocasión del apuro ó á falta de pretextos, sabemos con cuanta impudencia el representante abandona los principios á que nada lo liga sino su simple palabra. Si esto vemos aún en la minoría, fácil nos es el adivinar que desprecio harán de sus promesas aquellos que se ven patrocinados por una mayoría. Los electores de Inglaterra no confiaron la causa de la libertad patria, de la religiosa igualdad é instituciones populares á la hipocresía de adversarios que solo tienen por fin el engaño. La seguridad para el cumplimiento de sus deseos está en sus manos. La elección de los representantes entre los ardientes amigos de los grandes principios de la reforma librará la causa del pueblo de la prudencia comprimida de sus enemigos.

No nos dirigimos hoy á nuestros conciudadanos como lo hicimos cuando la causa de la reforma estaba en riesgo, y que eran necesarios los últimos es-

fuerzos para salvarla. Si hubiese quien necesitara de exortación contra la influencia amenazadora que aunque disminuida, no está removida, que el recuerdo de los antiguos triunfos, y la mayor aproximación del peligro lo esite á hacer un esfuerzo mas. La masa de los electores no necesita hoy ser animada con estímulos que en otro tiempo fueron necesarios para exitarlos á oponerse á formidables obstáculos por el bien de la Patria. Conservar lo que se ganó, mantener la ventaja del terreno, con toda la certeza de la victoria, y la experiencia de algunos de sus tan notables resultados, este es hoy el deber de los electores. Hai bastantes embarazos que reclaman vigilancia, que deben encender nuestro entusiasmo y hacernos procurar crédito en el prudente é invariable cumplimiento de nuestros deberes. Y con todo hay mucha facilidad y certeza en el conflicto para marcar el deshonra de una derrota, que el espíritu y el sentido común pueden impedir. Quanto mas brillante es la memoria de los trabajos y sufrimientos con que ganamos la primera grande victoria, tanto mas vil seria la deshonra de la apatía que la hiciese perder ahora.

Globe.



MONTEVIDEO.  
SABADO 14 DE MARZO DE 1835.

Se dice que el Fiscal General acusará ante el Juri de Imprenta varios remitidos de los publicados últimamente en el Estandarte.

La llegada de un Paquete de Bs. Ayres, se hace un objeto de interes desde que por los últimos periódicos de aquel País se ve anunciada una gran variación de los elementos constitutivos del Gobierno. Las cartas particulares lo presentan bajo un aspecto terrible y puede juzgarse que no hay exageración en sus anuncios cuando se recurre á la dictadura como al único medio capaz de evitar los males desastrosos que amenazan á la Provincia. Las noticias que recibamos por el primer paquete nos informarán del resultado de la moción del Diputado Garrigós para depositar en la persona del General Rosas toda la suma del poder; y acaso nos darán también alguna idea mas clara del asesinato del General Quiroga, y de la clase de personas que lo han perpetrado.

En la correspondencia que tenemos de la Frontera Brasileira nos comunican varias noticias interesantes de la Provincia de Rio Grande, que ex-

tractaremos en los siguientes números, dando por hoy lugar preferente á lo que tiene alguna relacion con este país. Una carta entre otras de una persona bastante respetable del Continente fecha 24 del ppdo. se expresa asi.

“El presidente continúa con la mayor energía, y ha conseguido suplantar el partido “Farropilha” (1) que en sus ultimos parasismos recurrió al cobarde medio de los asesinos. Santana fué encargado por ellos de tan indigna tarea para lo que le daban 8 mil pesos, y la primera víctima que pretendían inmolarse era el Mariscal Barreto. El comandante Silva, el del Erval, sabiendolo, tuvo la habilidad de agarrar á Santana y le hizo declarar su designio, revelandole este que quien los mandaba era Bento Gonçalves, el Padre Caldas y Manuel Gonçalves da Silva: despues hizo fusilar á Santana y mas á otros dos de sus compañeros, en premio de sus hechos, participando de ello al Presidente que todo lo aprobó.

El Mariscal Barreto nombró á Silva Comandante de la Frontera del Yaguaron y le mandó que prendiese á Bento Gonçalves por no haber cumplido sus órdenes de retirarse de aquel punto. Todo lo que es Lavallejista ha desaparecido. D. Juan Antonio estaba oculto en casa de Manuel Ribeiro y el Padre Caldas en casa de la viuda de Rollano.

El plan de los Farropilhas es gigantesco, y viene a ser; despues de dar cabo del Mariscal y de otros, luego declararse aqui poniendo á la cabeza á Bento Gonçalves, y despues en Puerto Alegre.

Corre de cierto que Paulino llevó en efecto para Buenos Ayres las doscientas firmas.

En las elecciones triunfó el partido de la ley y del orden.”

(1) El de que es caudillo el Coronel Bento Gonçalves.

## CORRESPONDENCIA.

Sr. Editor del Universal.

Lamentamos cordialmente el profundo pesar de que debe estar poseída la inocente familia de Casalla, y no extrañamos que en medio del clamor público contra el horrible asesinato de Fortes, se levante una voz de compasión en favor de los indicados reos; pero sentimos que la imprudencia de “Los verdaderos amantes de la justicia”, nos fuerze á tomar la pluma para decirles, cuales son los antecedentes que han hecho mas horroroso este crimen, é interesado á todos en su averiguación, y en el pronto castigo de los que le hayan perpetrado sin pretender por esto violentar á los jueces, ni hacer que forzosamente sean delinquentes, los que no resulten tales de la causa.

Es notorio en Montevideo y los suburbios, que al finado D. Francisco B. Fortes se le embargaron de improviso todos sus bienes, á pretexto de que con sus vicios malbarataba la dote de su mujer: es notorio, que esta mujer no probó los vicios de su marido, y que por consiguiente se le desembargaron sus bienes, menos una chacara cuya propiedad alegaba D. Luis Casalla. Es notorio, que esta mujer

habia fugado de su casa llevando todos los papeles del marido, y que acusada por este de hallarse adulteramente embarazada, burló las disposiciones del Tribunal superior, que ordenaban su reconocimiento, que abandonó todos sus hijos y se ocultó por todo el tiempo que le fué preciso. Es notorio, que el mismo tribunal mandó recoger los seis hijos y entregarlos al Padre, cuya vida fué desde entonces amagada á términos de permitirle el Sr. Jefe de Policía, con conocimiento de causa, que cargara armas para su defensa.—Es notorio que el furor de Casalla y el de su hija se redobló, cuando sobre la misma firma de Casalla, reconoció y declaró el Tribunal la propiedad de Fortes sobre la citada chacara; y finalmente es notorio que delante de innumerables personas juró Casalla matar á su yerno, y á sus protectores: que mostraba el puñal con que habia de servir al intento, y que aseguraba tener dinero para pagar asesinos, y aun para salvarlos de la persecucion de la justicia.

En posesion de todos estos antecedentes, el Pueblo vé que Fortes es efectivamente asesinado al entrar de noche en su casa ¿y que es lo que se ha debido juzgar? Casalla y su hija serán, ó no, los autores de este asesinato; ¿pero como no ha de interesarse toda la sociedad en que muy brevemente se desvanezcan sus sospechas, ó que si se confirman, se haga un castigo ejemplar en el bárbaro parricida?

Esta no es venganza personal, Sres. verdaderos amantes: Fortes ha muerto sin dejar mas parientes que seis pequeños hijos, y tan huérfanos, que ni uno solo de los muchos parientes de su madre se ha acercado hasta hoy á verlos y enjugar sus inocentes lágrimas! Es la venganza pública, es el convencimiento de la inocencia de Fortes, y el conocimiento de su buen caracter, el que interesa á todos en el castigo de sus asesinos; por que todos habian oido anunciar este homicidio, y todos lo vieron ejecutar! Ojalá que los indicados reos puedan probar su inocencia y que para vengar el asesinato aleroso de Fortes, no sea de la misma sangre de sus hijos, la que deban hacer vertir las Leyes en un patíbulo!

(garantido)

LOS IMPARCIALES

Sr. Editor del Universal.

Para deshacer, cuanto antes, una errata que contiene la 3.ª proposición de nuestro comunicado, inserto en el Estandarte de ayer, suplicamos á V. se sirva dar lugar á este aviso: en el que manifestamos al público que en dicha proposición donde dice y aun, ha de leerse y no.

S. S. S.

El Imparcial.

Sr. Editor del UNIVERSAL.

Sírvase V. insertar en su apreciable periódico las siguientes líneas, para que llegue á noticia del Sr. Jefe de Policía.

El Domingo 8 del que rige como de una á tres de la tarde íbamos pasando por el Porton de S. Juan (denominado porton nuevo) y hemos presenciado el siguiente hecho; salía para afuera un extranjero á caballo, y unos que estaban en la pulperia frente al dicho porton empezaron á burlarse de él, teniendo la desfachatez uno de ellos, de montarse en ancas y otro le castigaba el caballo á fin de hacerle dar un golpe á aquel hombre que nada le habia hecho; este tuvo que apearse del caballo para de ese modo poderse librar de ello; pues ya le habian hecho



pedazos el pantalón, y tuvo que entrar en su casa para mudarse.

Este hecho Sr. Editor lo estaba presenciando un zelador, el cual nada les decía a estos, pues uno de ellos montó en el caballo y comenzó a correr por la calle.

Creemos Sr. Editor que estos hechos llamarán la atención del Sr. Jefe de Policía del cual esperamos que con su acostumbrado zelo hará desterrar esas reuniones que continuamente se observan en dicha pulpería, pues estamos informados que allí jugaban a los naipes y es de donde dimanan los escándalos que dejamos indicados.

Quedan de V., Sr. Editor, atentis SS.  
(garantido) Unos amigos del orden.

#### Sr. Editor del UNIVERSAL.

Sírvase Vd. insertar en sus columnas la siguiente satisfacción que mi honrado z demuestra al Sr. Jefe Político, y a toda su nación, sobre el oficio que en sus páginas se dignó publicar el 6 del corriente en su No. 1,649, reprendiéndome por haber asistido a un herido en los Estrumuros de esta Ciudad, y no haber dado parte a la Superioridad competente.

Es cierto que fui llamado para asistir al hijo de D. José Hernández, llamado Pablo; que en esto lo había herido un moreno joven: que cuando fui llamado, fué por ambos padres, tanto del herido, como del agresor, pues ambos vinieron a mi casa a suplicarme fuese a asistir a dicho joven; a los que inmediatamente pregunté si ya se había dado parte a la justicia del hecho; y fui contestado por ambos que sí, y que en prueba de ello se hallaba el agresor preso en la Policía, advertido de esto, pasé a la indicada curación que era de una leve herida.

Parece que habiendo yo practicado como vá referir, no he faltado al cumplimiento de la Ley, para ser tan cruelmente reprendido, por el Sr. Jefe Político, que no contento con pasarme un oficio reprobable particularmente, sino también mandado imprimir, y dar al público, haciendo ver en él que por la tolerancia se me permitía el curar.

Pues un reo, como por tal me tiene el Sr. Jefe Político, no debe ser castigado dos veces, esto prueba no saber su obligación, para que quiera enseñarme mi arte: pues crea el Sr. Jefe Político, que ni él ni el que lo instó para que me pusiese al público, tienen cuando enseñarme el arte que profeso.

Es probable, hace muchos años que me ha lo en este País ejerciendo dicho arte: que he sido infinitas veces, y en todos tiempos llamado por los Jueces y Comisarios para asistir a innumerables heridos, a todas horas del día y de la noche, donde he dado pruebas de mi arte con curaciones de suma gravedad, como son notorias, y en estos casos jamás se me ha demostrado el que se me permitía por gracia poder curar.

No es tanta mi ignorancia, para que al cabo de tantas operaciones que tengo practicado por superiores órdenes, fuese capaz de haber cometido el descuido, que en esto el Sr. Jefe me reprende, sino hubiera sido del modo que va referido: así es que mi propio honor me obliga, a que se sirva Vd. insertar en su Periódico esta mi publicación, para que el Sr. Jefe, y todos los habitantes de esta República, y a donde llegare a ser circulado dicho diario, queden satisfechos, de la ninguna causa que tuvo el Sr. Jefe Político para la indicada reprensión, tan denigrativa dada al público.

Saludo a Vd. afectuosamente—  
Adrián de Costa.

#### Sr. Editor del Universal,

Sírvase V. insertar en su apreciable diario para que llegue a noticia de quien corresponda el hecho siguiente.

En una pulpería se hallaban dos celadores de policía y a la sazón estaba también en ella un mulato porfiando con otro hombre blanco a que no montaba en

pelo en caballo que el primero tenía en la puerta; aquel se resolvió; monta el caballo, este corcoba por la calle, lo vé otro celador, y sin decir *agua vá*, le dá un palo al paisano que estaba arriba del caballo, le quita este y lleva preso al ginete. El pardo pide su caballo al sargento de celadores Ortiz, y le refiere el suceso, y este no quiere oírle; vuelve a instarle sobre una y otra cosa, y el sargento Ortiz sin atender a nada a título de superior saca el sable y lo dá de palos; el infeliz pardo repite que el caballo es suyo, que se lo entreguen, y el famoso Ortiz, saca nuevamente su reluciente acero y lo hiere en un lado de la cara. Hay muchos testigos de este hecho.

Hasta cuando Sr. Editor hemos de tener que soportar tropelías como la de Ortiz! ¡Ojalá que el Sr. Jefe de Policía indague la veracidad de lo espuesto y castigue los atrevidos que así ultrajan a los infelices.

(garantido) Un ciudadano

#### POLICIA.

##### Individuos presos en el día 13.

Un hombre blanco, por pelea a trompadas en la calle, y un negro esclavo por lo mismo.

##### MOVIMIENTO DE POBLACION.

##### Pasaportes despachados hoy.

Día 13.

D. Nicolas M. Fontes, a Buenos Aires.

" Henrique Stuart, a id.

" María Fernandez con 2 hermanas, a id.

##### Presenta los en esta oficina hoy.

D. Juan Melosh, del Rio Janeiro.

" Antonio F. J. de Piño, de id.

" C. H. J. Lamayer, de id.

#### MARITIMA.

##### ENTRADAS.

Día 13.

Bergantin sardo Aquiles, de 168 toneladas, capitán Bautista Borsoni, saió del Janeiro el 26 de Febrero, consignado a los señores Caputo y Castro, con

15 barricas dulces

40 cajas id

80 cestos id

24 rollos tabaco

106 barricas azúcar

17 sacos id

8 cajas id

185 sacos arroz

190 id garbanos

20 barriles aceitunas

10 sacos almendras

10 id tamangos

4 fardos azogue

16 fardos pabito

5 bultos id

4 bultos cera labrada

2 paños id

15 sacos cominos

2 cajones biolones

10 pipas agu ardiente

10 id agrio de naranja

1 carruaje

##### HAN ABIERTO REGISTRO.

Día 13.

Bergantin americano "Argos," capitán Jarnhust, para Marsella, por los SS. Stanley Black y Ca.

Bergantin brasilero "Sto. Domingo Eneas," para el Rio Janeiro, por D. Manuel Gonzalez da Costa.

Balandra nacional "Florentina," para Mercedes, por su Patron.

Goleta portuguesa "Africana," para el Rio Janeiro, por D. Manuel G. da Costa.

##### HA CERRADO REGISTRO.

Goleta nacional "Flor del Paraná," para Sta. Fé, por su Patron, con—

- 14 pipas de caña
- 2 dichas de España
- 1 dicha vino blanco seco
- 1 pipa
- 12 canastos } vino de Málaga
- 8 pipas vino tinto
- 40 damajuanas aguardiente anisado
- 18 barricas azúcar (sa lo.)
- 34 rollos de tabaco
- 8 bolsas arroz
- 6 dichas de harina
- 2 barriles miel
- 1 barrica de sardinas
- 1 cajón muñecos
- 4 fardos tabaco de oja
- 2 pipas aguardiente refinado

Goleta nacional "Flor del Sur," para la Colonia, con carga, por su patron.

Goleta nacional "Sta. Rosa," para el Rosario, con carga, por su patron.

##### SALIDAS.

Día 13.

Barca hamburguesa Gloria Deo, para Buenos Ayres.

Bergantin ingles Asia, para id.

Zumaca nacional S. José Americano, para el Uruguay.

##### AVISOS NUEVOS.

##### GRAN BARATILLO DE SOMBREROS DE SEDA.

EN la Sombrerería ORIENTAL, calle del Porton No. 49, frente a la Platería francesa, se encuentra un surtido grande de sombreros, a los precios siguientes—

- Los de 1.ª calidad felpa superior, horna de última moda - 4 4
- Un poco mas ordinarios - 4 4
- Segunda calidad horna de moda - 3 4
- Id. de ala grande - 3 3
- Los SS, que gusten tratar por mayor se les hará una rebaja grande. Marzo 14—8p.

##### PARA SANTA CATALINA.

Saldrá precisamente el 20 del corriente el Patacho sardo, ANGELA, su capitán Agenty, admite una porción de carga y pasajeros, a precios muy cómodos. Para una y otra cosa acuda el que se interese, a su consignatario LAZARO L. DE MARIA m 14—3p.

##### BARATILLO.

EN la calle del muelle, frente a la casa conocida por la de Simon Chico, hay de venta, yerba del Paraguay de superior calidad a 3 rs. lib. azúcar de pilón a 7 vs. lib. id. de la Havana a 6 vs. id. del Brasil a 1 rl. a 4 vs. y a 3 cuartillos lib. jabon blanco a 1 rl. lib. bacalao a 4 vs. lib. arroz del Brasil bueno a 3 vs. fideos de superior calidad a 6 vs. y a 1 rl. lib. dulce de entarros de superior calidad a 3 rs. lib. almidon de mandiona superior a 1 rl. lib. id. de trigo a 6 vs. cajas de dulce de jalea a 6 vs. una, esteras para salas de una vara y 3 cuartas de ancho a 5 y medio yarda, orejones en panes a 1 rl. lib. vino de Lisboa embotellado a 2 rs. una, té perla superior a 14 rs. lib. id. Imperial a 13 rs. tabaco de Virginia superior calidad a 2 y medio rs. id. a 150 reis, y a 1 rl. y por arroba a un precio muy cómodo; y otros muchos renglones que a la vista podrán agradar. m, 13—3p.

##### SE VENDE.

UNA criada parda, sana y sin vicio alguno conqoide; sabe lavar, planchar de liso, cose regular, cocina muy bien y solo tendrá la edad de 24 años: se vende por no estar a gusto con sus amos; el que se interese en ella ocurra a la calle de San Juan números 114 y 116 m. 14

Para los buques que cargan carbón.

EN la barraza de maderas del Sr. Vivis en el Cubo del Norte, hay paja totora a precio acomodado. m 14—



Por León J. Ellauri y Ca.

En casa del finado D. Gonzalo G. de Mello, calle de San Santiago.

HOY Sabado 14 del corriente, se han

de rematar precisamente, por tenerse que ausentar sus dueños del país, todos los muebles, pertenecientes a la dicha casa, y varios vinos enbotellados.

Principiará a las 10 en punto.

##### POR LOS MISMOS.

(En su casa, calle de San Juan No. 23.)

El Lunes 16 del corriente se ha de rematar indispensablemente, un elegante surtido de efectos ingleses para tienda, últimamente despachados consistiendo en

Paños superfinos, finos y entre finos y ordinarios, dichos anchos para ponchos y casimires muy finos, bayetas finas y regulares de dos frisas, bayetones muy superiores y anchos, camisetas y calsoncillos de punto, pañuelos de casimir y de un buen surtido, barraganos y lanillas para capotes, medias de colores de algodón, y bayetillas, pañuelos de algodón, y buenos colores, mahones azules y encajes finos y regulares, sarasas finas y de gusto, pañuelos de seda de colores y negros, madrasas de diversas clases y anchos, cocos blancos lisos, y lienzo de algodón, crigüelas, apilleras, brines asárgados, y otros muchos efectos de gusto.

Principiará a las 10 en punto.

##### POR LOS MISMOS.

##### GRAN REMATE DE MUEBLES.

En la casa del finado D. Manuel Cipriano calle de S. Francisco No. 24.

El Martes próximo 17 del corriente se han de rematar indispensablemente, un elegante surtido últimamente llegado por la Fragata amburguesa "Gloria Deo" procedente de Hamburgo consistiendo en:

Comodas con escritorio de caoba, pianos de elegantes voces y construcción, costureros de caoba de mucho gusto, cómodas de varios tamaños y clases, tocadores hermosísimos, lavatorios de diversas hechuras, sillas de caoba con asiento de crin, dichas de asiento de paja, mesas de armo para sala, y de comedor de caoba, y de gusto, banquetes para pianos, y para sras. de muchas clases, cajitas de costura para sra. de caoba, y de una hermosa construcción escritorios para sras. roperos, muy hermosos, y mesitas para sras. alpuadillas de costura para sras. y saliberas de caoba de gusto, juguetes para niños, pizarras, y lápices, un hermoso sillón de caoba forrado de morroquín. Un elegante surtido, de arañas de cristal, y otros muchos muebles.

Principiará a las 10 en punto y continuará a las 4 de la tarde.

##### POR LUIS BAENA.

En casa de los SS. Parlane, Mc'Lean y Ca. calle de S. Pedro n.º casa conocida por de D. Juan Jackson.

El Lunes 16 del corriente se han de vender precisamente a la mejor postura un rico y general surtido de efectos ingleses perteneciente al cargamento del Bergantin Ingles "Asia" últimamente llegado a este puerto consistiendo en:

Paños de todas calidades, casimires superiores, bayetones, franetas, bayetas de pelon, dichos de dos frisas, dichos de fajue, corbatas y camisetas de lana, pañuelos de casimir, jergas, medias de lana, seda y algodón, pañuelos de algodón grandes y chicos, barraganos y lanilla para capotes, pañuelos de seda de manos, dichos de rebozo de seis cuartas, y chales de crespón, pañuelos de esu milla, panas, mahones, pieles, sombreros de diversas clases, seda joyante, madrasas, cocos blancos y de color, sarasas de innumerables gustos y calidades, listados, irandas, gorras, bramantes, coronas, zapatos ingleses, bajos, abotinados y de baile, id. para señora, calzoncillos de algodón, género de ponchos, galoncillos, pañuelos de cambray y algodón, hilo de obillos, de carratel y de sastre, ahujas, muselinas blancas y de color, medias cortas, y largas, de colores.

Y otra variedad de artículos que estará de manifiesto en el momento de la venta.

Al mismo tiempo con averia.

Zarasas, bayetas, madrasas, lienzo, muselinas, zapatos, bayetones, paños.

A las 10 y media en punto.



# PRECIOS CORRIENTES Montevideo Marzo 13 de 1835

ARTICULOS DE INTRODUCCION.	por	Ps.	Rs.
Aguardiente de 34 grados.....	pipa	115	
Id. anisado de 20 id.....	"	180	
Id. en damajuanas.....	una	4	
Aceite de comer en barriles.....	arroba	2	4
Id. en botija de 1/2.....	una	4	4
Id. de Francia en botellas.....	docena	4	4
Id. de linaza.....	galon	2	
Almendras con cascara.....	quintal	12	
Anis en grano.....	"	9	
Avellanas.....	arroba	1	4
Azucar de la Habana blanca.....	"	3	1
Id. terciada.....	"	2	
Id. del Janeiro blanca.....	"	2	6
Id. terciada.....	"	2	1/2
Aceitunas.....	"	3	2
Arroz de la Carolina.....	"	1	4
Id. del Brasil.....	"	1	3
Anchoas.....	cuñete	1	
Brea.....	barril	4	
Barajas finas.....	gruesa	10	
Id. ordinarias.....	"	5	4
Bacalao.....	quintal	8	
Café de la Habana.....	"	16	
Id. del Brasil.....	"	14	
Cigarros de la Habana.....	mil	20	
Id. de segunda.....	"	10	
Canelon.....	libra		2
Carbon de piedra.....	tonelad	16	
Cera blanca en pasta.....	libra	3	
Cerbez en botellas.....	docena	3	5
Caña de la Havana 20 grados.....	pipa	70	
Id. del Parati 20 grados.....	"	66	
Cobre en galapago.....	quintal		
Cremor.....	libra	1	
Estañon.....	"		
Esteras de Malaga.....	pieza	11	2
Fideos surtidos.....	arroba	2	6
Farina.....	"	6	
Felpudos.....	decena	10	4
Garvanzos.....	arroba		5
Galleta de Norte América.....	barrica	6	
Jinebra de Holanda 20 grados.....	pipa	75	
Id. en frascos.....	"	3	2
Id. de Norte América.....	pipa	65	
Harina de Norte América.....	barrica	13	4
Hilo carreto de Cataluña.....	quintal		
Id. de Jenova.....	"	20	
Hoja de lata.....	cajon	16	
Jamones.....	libra		11
Jaron de Norte América.....	quintal	8	
Id. de España.....	"	9	
Id. de Francia.....	"	8	
Jarcia, de cañamo.....	"	8	
Lonas de Rusia.....	piezas	15	
Marroquines.....	docena	15	
Mantequilla.....	libra		2
Papel florete de Cataluña.....	resma	3	
Id. medio florete.....	"	2	2
Id. florete genovés.....	"	2	1
Id. medio florete.....	"	1	1/2
Id. estraza chico.....	"		91
Pasas de Málaga.....	cajon	3	
Queso, de Holanda.....	decena	7	
Sarga de Malaga.....	vara	1	3
Sal abordo.....	fanega	1	6
Tabaco de Virginia.....	quintal	25	4
Id. negro del Brasil.....	arroba	9	
Te. perla.....	libra	1	3
Id. hyson.....	"	1	1
Trigo.....	fanega	5	4
Vino del Priorato.....	pipa	41	
Id. venicadé.....	"	36	
Id. Cete.....	"	30	
Id. Sicilia.....	"	34	
Id. Malaga dulce.....	"	72	
Id. id. seco.....	"	65	
Id. moscatel en botellas.....	docena	3	2
Vinagre de yema.....	pipa	45	
Yerva correntina.....	arroba	3	4
Id. de Pernaguá.....	"	3	3
Id. de Cangosú.....	"	2	1

## EXPORTACION.

Cueros patente.....	pesada	5	4
Id. de campo de 30 libras.....	"	5	1
Id. id. id. de 25.....	"	5	
Id. de caballo.....	uno	1	4
Carne tasajo.....	quintal	2	4
Asias puro novillo.....	millar	120	
Lanalimpia.....	arroba	1	5
Id. Sucia.....	"	1	
Clín limpio colas.....	quintal	21	
Id. mezclado.....	"	13	5
Maiz.....	fanega	3	1
Trigo del pais.....	"	7	2
Mulas.....	una	16	
Velas de sebo.....	arroba	2	
Sebo en rama.....	"	1	
Cera.....	"		

Sr. Editor del Universal.

MUI SR. NUESTRO.

Obligados hasta lo infinito, vamos á elevar nuestra débil voz, ante un pueblo, á quien quere mos patentizar la justicia que nos asiste, é indicar algunos hechos que acibaran nuestra iistencia, que coartan nuestra industria y que nos privan al fin, los medios de alquirit el sustento para nuestras familias. En medio de estos sinsabores, nos lisenjeamos del triunfo; por que parte de nuestra situacion hemos mostrado á la suprema autoridad de la Nacion, de la que esperamos tranquilos un justo pronunciamiento; y la otra por repetidas veces han sido oidas por el respetable Tribunal de Comercio, ante el que hemos vencido siempre á nuestro adversario.

Cuentas hemos pedido al Ajente de la Sociedad de Prácticos Lemanes el Sr. D. José Maria Platero, por ellas hemos asistido personalmente y por apoderado ante el Tribunal nombrado, y cuentas ha mandado rendir este. Los miembros de la Sociedad, que exigen el cumplimiento de su Reglamento, y que en consonancia con él piden una polija contabilida l y aspiran á saber lo que deben ó lo que se les adeuda. ¿ Pueden ser clasificados de turbulentos, discolos, ó amantes de la discordia? No, ciertamente: pues bien, para estos tres individuos que han creado esta sociedad, que ninguno de ellos puede ser tildado en sus operaciones como Piloto, para estos, repetimos, se ejerce por el Sr. Capitan del Puerto un poder, que cuando menos debe clasificarse de arbitrario. Sabe bien que nuestra cuestion sobre cuentas está ante el Tribunal de Comercio, y por tres veces nos ha suspendido autoritativamente el ejercicio de nuestras funciones: las dos primeras lo hizo sin oirnos; pero despues, sin poder resistir al imperio de la razon, retrocedió y permitió la continuacion de nuestro trabajo; mas el 27 de Febrero próximo pasado, dió orden para prohibirnos conducir buques á Buenos Ayres; nuestro apoderado reclamó de esta providencia, y obtuvo por contestacion— que se llamaria al agente por quien estabamos detenidos y oiria ante él nuestras razones: pasaron tres dias y llegó esta reunion deseada, y despues de manifestar ambas partes cuanto tenian que esponer, continuó nuestra detencion. Ella fué dictada sin habérsenos oido, y ella es sostenida por quien no tiene autoridad; finalmente, hemos pedido al Capitan del Puerto un certificado que espresase el motivo, y por quién sufriamos esta detencion, que importa, en nuestro concepto, una prision, y este Sr. se negó á dar el certificado pedido, y no tuvo embarazo, en echar sobre sí la responsabilidad, declarando, que por él eramos suspendulos de nuestras funciones.

Nuestra queja contra este abuso de autoridad, ya ha sido elevada al Supremo Magistrado

de la República; mas hoy que sucesos recientes nos hacen entender que somos excluidos de de la sociedad de Prácticos, hemos creido de nuestro deber dar al público estas líneas, como un anuncio de cuanto en lo sucesivo nos preparamos á decir, si á ello nos obligan, poniendo en transparencia entonces las causas que motivan nuestra azarosa situacion.

Sírvase V., Sr. Editor, admitir las seguridades de aprecio con que son de V. atentos Servidores.

P. Paulovich. Bernardo Dupuy.  
Pablo Parodi.

## OJO AL BARATILLO.

EN frente de la Aduana vieja calle de San Miguel No. 34, hay de venta tabaco de Virginia á 160 reis libra, bacalao á 60 reis id. y otros artículos á precios equitativos. m 13

## AVISO.

EL capitan Baequet de la fragata francesa ARMADA, consignada á D. Pedro Jourdan destinada á la pesca de la Ballena, previene que no sale garante de las deudas que contraigan los marineros de su tripulacion. m 13

SR. EDITOR DEL UNIVERSAL.

Para conocimiento del público, sírvase V. insertar en su apreciable diario, el Edicto de Policía, vigente que en 21 de Noviembre de 1833 y 10 de Marzo de 1834, se publicó en los periódicos de esta capital.

## EDICTO DE POLICIA.

Ordenado como se halla por el Superior Gobierno, que los individuos que introduzcan esclavos de su servicio al territorio de la República, no pueden enagenarlos ni permutarlos hasta la resolucion del C. L., para cuyo efecto han otorgado sus propietarios la fianza respectiva en este Departamento; el gefe del espedado lo hace saber al público á fin de que no sean sorprendidos con la venta de algunos de aquellos, asi como tambien advierte que es indispensable por un artículo del contrato celebrado por el Superior Gobierno sobre la introduccion de los nuevos colonos africanos á este territorio, que todas las contratas de estos deben ser intervenidos por este Departamento, y no verificándolo será nulo, y el precio depositado en la caja nacional, hasta tanto que sobre ello se dé una resolucion por la A. G. ó se determine la pena en que incurran los contraventores.

Montevideo, Marzo 11 de 1835

LUIS LAMAS.

## SE VENDE.

UN Pardo joven de Campo, en 300 pesos libres: se halla detenido en la Policía, en donde se podrá ver, y el encaugado de su venta es Dn. Indro de la Serna. m 13,

## SE VENDE,

UNA majada de cabras, su número como de 40 á 50: el que se interese por ella en contrará con quien tratar en la calle de S. Gabriel No. 105, casa de D. Miguel Casal. m 13

## PARNASO ORIENTAL.

ó

Guirnalda Poética de la República Uruguaya.

I TOMO EN 4.º DE 38 PLIEGOS.

EL deseo de mostrar á la distancia las bellas producciones poéticas de los que se han dedicado á cortejar las Musas con suceso en esta joven República, nos ha animado á presentar á nuestros lectores la obra que anunciamos; ella se encuentra adornada de 60 piezas poéticas, colocadas de modo, que por su orden, presenta una historia de los sucesos mas notables que han tenido lugar en este Estado. Hemos tenido en vista al formar esta coleccion el reunir lo mas selecto, y todo lo que tuviese relacion con las grandes épocas de la Patria; huyendo con escrupuloso cuidado de insertar en ella, nada que fuese personal. Se hallará de venta en la librería de D. Jayme Hernandez, calle de San Gabriel No. 63, y en la tienda del Sr. Salandroux, calle de San Pedro.

m 12

EL EDITOR.

## SE VENDEN,

DOS casillas de madera situadas al lado de la Plaza de toros en el Cordon en un precio acomodado, ocurrase para tratar á su dueño Juan Jose Erauque frente á la Capilla del Cordon.

## SE VENDE.

UNA casilla que está situada cerca del camposanto de los Ingleses de excelente madera construida como para negocio, la persona que se interese en su compra ocurra al mismo paraje á enterderse con sus dueños Villarino y Cogcy.